



**COOPERATIVE
EDUCATIONAL
SERVICES**

Charles Dumais, Ed.D.
Executive Director

Christopher La Belle
Associate Executive Director

Luke R. Forshaw, Ed.D.
*Director of Professional
Development Services*

Ivelisse Guzmán
*Director
School Readiness*

Michael McGrath, Ph.D.
*Director of
Special Education*

Emma Balter
*Principal
Six to Six Magnet School*

Eric B. Nyquist
*Principal
Regional Center
for the Arts/Open
Choice Coordinator*

Margaret M. Sullivan
*Director of Finance
and Operations*

August 2023

RE: Student Data Privacy & Crisis Intervention

Dear Parents and Guardians:

We want to make sure you are aware of the ways in which we are committed to the safety and security of all students and staff.

Please know that we are committed to protecting your child’s education records. C.E.S. has developed comprehensive policies to comply with federal and state student privacy laws and regulations and is subject to strict penalties if student information is misused or compromised.

Our schools collect data including scores on tests and assignments, report card grades, student attendance, demographics, information on special needs, graduation and remediation rates, and disciplinary actions. This data is used to determine eligibility for services, help teachers and school leaders understand what is or is not helping students succeed, and to personalize instruction to improve student achievement. While schools and school districts have always collected student data, the creation, storage and analysis of this information has increasingly moved to digital formats online.

As a result, we have a strict student data policy that details the procedures and security mechanisms in place to protect student data. This policy also outlines restrictions on authorized users who are permitted to access student data. Access to personally identifiable data about your child is limited to those with a legitimate educational interest in their data, meaning that individuals within the district only have access to the data they need in order to do their job.



Scan the QR code on the left for a copy of our student data privacy policy. This data will never be sold or shared for marketing or commercial purposes, and will only be used to improve how our students learn and succeed.

For questions or concerns, you may contact Peggy Sullivan at sullivan@cestrumbull.org or 203-365-8827.

Should an emergency or disaster situation ever arise in our area while school is in session, we want you to be aware that the schools have made preparations to respond effectively to such situations.

Should we have a major disaster during school hours, your student(s) will be cared for at this school. Our Agency has a detailed emergency operations plan which has been formulated to respond to all hazards.

Your cooperation is essential in any emergency.

1. Please do not come to the school or telephone the school. Telephone lines may be needed for emergency communication. You will be notified of a reunification location,if necessary.
2. In the event of a serious emergency,students will be kept at their schools until they are picked up by an identified,responsible adult who has been identified as such on the school emergency card which is required to be filled out by parents at the beginning of every school year. Please be sure you consider the following criteria when you authorize another person (not an employee) to pick up your child at school:
 - He/she is 18 years of age or older.
 - He/she is usually home during the day.
 - He/she could walk to school,if necessary.
 - He/she is known to your child.
 - He/she is both aware and able to assume this responsibility.
3. Turn on your radio for emergency announcements. If students are to be kept at school, radio stations will be notified. If electrical service is not affected, information will be relayed via email. In addition,information regarding day-to-day school operations will be available by calling the C.E.S. Administrative Office at 203-365-8827. We also use an emergency notification system known as Blackboard Connect for this purpose.
4. Impress upon your children the need for them to follow the directions of any school personnel in times of an emergency, Students will be released only to parents and persons identified on the Agency Emergency Card. During an extreme emergency, students will be released at designated reunion locations on the school campus or elsewhere if necessary.

Please be patient and understanding with the student release process. Please instruct your student to remain at school until you or your designee arrives. Because local telephone service may be disrupted, also list an out-of-State contact on the emergency card, as calls may still be made out of the area while incoming calls are affected.

When the dangerous incident has subsided, an all-clear signal will be given.

Please discuss these matters with your immediate family. Planning ahead will help alleviate concern during emergencies.

Thank you and we look forward to a successful school year.

Best regards,



Charles Dumais, Ed.D.
Executive Director



COOPERATIVE EDUCATIONAL SERVICES

Charles Dumais, Ed.D.
Executive Director

Christopher La Belle
Associate Executive Director

Luke R. Forshaw, Ed.D.
*Director of Professional
Development Services*

Ivelisse Guzmán
*Director
School Readiness*

Michael McGrath, Ph.D.
*Director of
Special Education*

Emma Balter
*Principal
Six to Six Magnet School*

Eric B. Nyquist
*Principal
Regional Center
for the Arts/Open
Choice Coordinator*

Margaret M. Sullivan
*Director of Finance
and Operations*

Agosto del 2023

RE: Privacidad de Datos estudiantiles e Intervención en casos de crisis

Estimados padres:

Queremos asegurarnos de que estén al tanto de las formas en que estamos comprometidos con la seguridad de todos los estudiantes y el personal.

Tenga en cuenta que estamos comprometidos a proteger los registros educativos de su hijo. CES ha desarrollado políticas integrales para cumplir con las leyes y regulaciones federales y estatales de privacidad de los estudiantes y está sujeta a sanciones estrictas si la información de los estudiantes se utiliza indebidamente o se compromete.

Nuestras escuelas recopilan datos que incluyen puntajes en exámenes y tareas, calificaciones en boletas de calificaciones, asistencia de estudiantes, datos demográficos, información sobre necesidades especiales, índices de graduación y recuperación y medidas disciplinarias. Estos datos se utilizan para determinar la elegibilidad para los servicios, ayudar a los maestros y líderes escolares a comprender qué ayuda o no a los estudiantes a tener éxito y personalizar la instrucción para mejorar el rendimiento de los estudiantes. Si bien las escuelas y los distritos escolares siempre han recopilado datos de los estudiantes, la creación, el almacenamiento y el análisis de esta información se ha trasladado cada vez más a formatos digitales en línea.

Como resultado, tenemos una estricta política de datos de los estudiantes que detalla los procedimientos y mecanismos de seguridad para proteger los datos de los estudiantes. Esta política también describe las restricciones a los usuarios autorizados que pueden acceder a los datos de los estudiantes. El acceso a los datos de identificación personal sobre su hijo está limitado a aquellos con un interés educativo legítimo en sus datos, lo que significa que las personas dentro del distrito solo tienen acceso a los datos que necesitan para hacer su trabajo.



Escanee el código QR a la izquierda para obtener una copia de nuestra política de privacidad de datos de estudiantes. Estos datos nunca se venderán ni compartirán con fines comerciales o de marketing, y solo se utilizarán para mejorar la forma en que nuestros estudiantes aprenden y tienen éxito.

Si tiene preguntas o inquietudes, puede comunicarse con Peggy Sullivan a sullivan@cestrumbull.org o al 203-365-8827.

Intervención en casos de crisis

Si alguna vez surgiera una o desastre emergencia desituaciónnuestra área mientras la escuela está en sesión, queremos que sepa que las escuelas se han preparado para responder manera efectiva a tales situaciones.

Si tuviéramos un desastre mayor durante escolar ,su (s) estudiante(s) será(n) atendida(s) en esta escuela. Nuestra Agencia tiene un plan detallado emergencia operaciones que ha sido formulado para responder a todos los peligros.

Su cooperación es esencial en cualquier emergencia.

1. Por favor no venga a la escuela ni llame por teléfono a la escuela. Es posible que se necesiten líneas telefónicas para la comunicación de emergencia. Se le notificará de un lugar de reunificación, si es necesario.
2. En caso de una grave emergencia los estudiantes permanecerán en sus escuelas hasta que sean recogidos por un adulto responsable identificado que haya sido identificado como tal en la tarjeta de emergencia de la escuela que se debe completar por padres al comienzo escolar de . Asegúrese de considerar los siguientes criterios cuando autorice a otro hijo (que no sea un empleado) a recoger a en la escuela:
 - Tiene 18 años o más.
 - Suele estar en casa durante el día.
 - Él / ella podría caminar a la escuela, si es necesario.
 - Él/ella es conocido por su hijo.
 - Es consciente y capaz de asumir esta responsabilidad.

Encienda su radio para los anuncios de emergencia. Si los estudiantes deben permanecer en la escuela se notificará por estación de radio . Si el servicio eléctrico no se ha afectado, la información se transmitirá por correo electrónico. Además, información sobre el día a día de las operaciones escolares estarán disponibles llamando a la Oficina Administrativa de CES al 203-365-8827. También usamos una notificación de emergencia conocida como Blackboard Connect para este propósito.

Déjales saber a sus hijos que sigan las instrucciones del personal de escuela en tiempos de emergencia Los estudiantes serán entregados únicamente a los padres y personas identificadas en la Tarjeta de Emergencia de la Agencia. Durante una emergencia extrema, los estudiantes serán liberados en lugares de reunión designados en el campus de la escuela o en otro lugar si es necesario.

Sea paciente y comprensivo con el proceso de liberación de estudiantes. Indique a su estudiante que permanezca en la escuela hasta que usted o su designado lleguen. Debido a que el servicio telefónico local puede verse interrumpido, también incluya un contacto fuera del estado en la tarjeta de emergencia, ya que aún se pueden realizar llamadas fuera del área mientras las llamadas entrantes se ven afectadas.

Cuando el incidente peligroso haya disminuido, se dará una señal de que todo está despejado.

Por favor discuta estos asuntos con su familia inmediatamente. Planificar con anticipación ayudará a aliviar la preocupación durante las emergencias. Gracias y esperamos tener un año escolar exitoso.

Saludos,



Charles Dumais, Ed.D.
Director Ejecutivo